

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA Professional Multimeters

METRAHIT EU PRO & ESPECIAL Special Multimeters

3-349-454-01
12/9.25

- Digitale Handmultimeter mit Echteleffektivwertmessung unter anderem mit:
VAC TRMS, VAC+DC TRMS, VDC, dB, Hz(V), Hz(A), Ω , V-►, $^{\circ}\text{C}$ / $^{\circ}\text{F}$ mit Thermoelement (TC)
- Auflösung von 60000 Digits, umschaltbar auf 6000 über Menü, mit zuschaltbarer Displaybeleuchtung für schwierige Lichtverhältnisse

METRAHIT PM TECH / ETECH

- Direkte Strommessung mit erhöhter Genauigkeit sowie Strommessung über Zangenstromwandler und -Sensoren
- Weitbereichs-Kapazitätsmessung

METRAHIT PM XTRA / TECH / EU PRO & METRAHIT EXTRA / ETECH / ESPECIAL

- Spezielle niederohmige Wechselspannungsmessung (1 $\text{M}\Omega$)
- zuschaltbares 1 kHz/-3 dB-Tiefpassfilter
- Temperaturmessung mit Widerstandsfühler Pt100/Pt1000

METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA

- direkte Strommessung 10 nA ... 10 A, kurzzeitig 16 A
- Temperaturmessung mit Widerstandsfühler Pt100/Pt1000
- Weitbereichs-Kapazitätsmessung
- TRMS AC und AC + DC Bandbreite 100 kHz
- METRAHIT PM TUNE:** schnellerer Anzeigerefresh für Abstimmarbeiten

METRAHIT EU PRO / ESPECIAL

- Sondergerät für den Einsatz zur Messung an Stromwandlerkreisen

Anwendung

Die Multimeter der sogenannten Professional Serie (E-Serie bzw. High Resolution Serie) sind absolut robuste und zuverlässige Digitalmultimeter mit Gehäusen aus schlagfestem ABS Kunststoff. Mit der Auflösung von 60000 Digits und bis zu 26 verschiedenen Messfunktionen sind sie für den professionellen Einsatz entwickelt worden.

Merkmale**Drei Buchsen mit Automatischer Buchsen-Sperre (ABS) ***

Alle Strommessbereiche werden verwechslungssicher über eine einzige Buchse geführt. „Autorange“ besteht über alle Strommessbereiche.

Die Automatische Buchsen-Sperre verhindert darüber hinaus den falschen Anschluss der Messleitungen bzw. die falsche Wahl der Messgröße. Damit wird eine Gefährdung des Anwenders, des Gerätes und des Messobjekts durch Fehlbedienung weitestgehend ausgeschlossen.

* patentrechtlich abgesichert (Patent-Nr. EP 1801 598, US 7,439,725)

Überlastschutz

Der Überlastschutz schützt das Gerät in allen Messfunktionen bis 1000 V. Spannungen über 1000 V und Ströme über 10 bzw. 16 A werden akustisch signalisiert.

Berührungsgefährliche Spannungen werden auch bei eingeschaltetem 1 kHz-Tiefpassfilter signalisiert.

Die Anzeige FUSE weist bei den Geräten **METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA** und **METRAHIT PM TECH / ETECH** darauf hin, dass die Sicherung für den Strommeseingang defekt ist.

CAT IV

DAkkS
Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-K-15080-01-00

**Effektivwert bei verzerrter Kurvenform**

Das angewandte Messverfahren ermöglicht die kurvenformunabhängige Effektivwertmessung TRMS AC und AC+DC für Spannung und Strom (**METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA** bis 100 kHz).

Zuschaltbares Filter bei V AC-Messung

Bei Bedarf kann ein 1-kHz Tiefpassfilter zugeschaltet werden, z. B. für Messungen der Motorspannung an elektronischen Frequenzumrichtern. Das Eingangssignal wird während der Tiefpassfilterfunktion, von einem Spannungskomparator auf gefährliche Spannungen untersucht. Sind gefährliche Spannungen vorhanden, wird dies durch ein Hochspannungssymbol angezeigt.

**Messung von 5-V-Rechteck-Signalen mit
METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA**

Diese Funktion ermöglicht die Überprüfung von Schaltungen und Übertragungsstrecken durch Frequenz- und Tastverhältnismessung von Pulsen mit einer Amplitude zwischen 2 und 5 V und einer Frequenz zwischen 1 Hz und 1 MHz.

Analogskala für schnelle Trendanzeige – Bargraph oder Zeiger

Die Analogskala (bei Gleichgrößen zusätzlich mit negativem Achsenabschnitt) ermöglicht eine schnellere Erkennung von Messwertänderungen, als dies über die Digitalanzeige möglich ist. Es kann wahlweise über Menü zwischen Bargraph oder Zeiger umgeschaltet werden.

Automatische/manuelle Messbereichswahl

Die Messgrößen werden mit Drehschalter und Funktionstaste angewählt. Der Messbereich wird automatisch an den Messwert angepasst. Über Taste kann der Messbereich auch manuell eingestellt und fixiert werden.

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Messung mit Zangenstromwandlern bzw. -sensoren

Für die unterbrechungsfreie Strommessung und sehr große Ströme (> 16 A) werden Zangenstromwandler und -sensoren eingesetzt. Alle Multimeter der E-Serie bieten die Möglichkeit zur komfortablen Messung mit Stromzangen. Über den einstellbaren Zangenfaktor wird für den Anwender automatisch der gemessene Stromwert berechnet.

Schnelle akustische Durchgangsprüfung

In der Schalterstellung ist die Prüfung auf Kurzschluss bzw. Unterbrechung möglich. Der Schwellwert für die akustische Signalisierung ist zwischen 1, 10, 20 ... 500 Ω in 10 Ohm-Schritten einstellbar.

Automatische Messwertspeicherung *

Die Funktion „DATA“ bewirkt das automatische Festhalten des digital angezeigten Messwertes nach Stabilisierung. Zusätzlich wird akustisch signalisiert, ob der neue Messwert gegenüber dem ersten Referenzwert um weniger oder mehr als 0,1 % vom Messbereich abweicht.

* patentrechtlich abgesichert

Speicherung von MIN/MAX-Werten

Vergleichbar mit der Schleppzeigerfunktion bei einem Analoginstrument speichert das Gerät ab Aktivieren bzw. Rücksetzen der MIN/MAX-Funktion den höchsten und niedrigsten gemessenen Wert. Diese Extremwerte können über das Display abgerufen werden.

Batterieladezustand – Stromsparschaltung

Der Batterieladezustand wird über vier Symbole angezeigt. Das Gerät schaltet sich automatisch ab, wenn der Messwert zwischen 10 und 59 Minuten (einstellbar) unverändert bleibt und während dieser Zeit kein Bedienelement betätigt wurde. Die Abschaltung kann durch Umschaltung auf Dauerbetrieb deaktiviert werden.

Der Stand-By-Betrieb der Infrarot-Schnittstelle kann ausgeschaltet werden.

Schutzhülle für rauen Betrieb

Eine Hülle aus weichem Gummi mit Aufstellbügel und Messspitzenhalterung schützt das Gerät vor Beschädigung bei Stoß und Fall. Durch das Gummimaterial bleibt das Gerät auch bei vibrierender Stellfläche sicher stehen.

Infrarot-Datenschnittstelle

Über die bidirektionale Infrarotschnittstelle lassen sich die Geräte ferneinstellen sowie die aktuellen bzw. gespeicherten Messdaten auslesen. Hierzu werden der Schnittstellenadapter USB X-TRA sowie die Software **METRAwin 10** benötigt (siehe Zubehör). Das Schnittstellenprotokoll bzw. Gerätetreiber für LabVIEW® (National Instruments™) sind auf Anfrage erhältlich.

DAkkS-Kalibrierschein

Die Multimeter werden alle einzeln justiert, endgeprüft und kalibriert. Die Einhaltung der Spezifikation wird durch den mitgelieferten DAkkS-Kalibrierschein bestätigt, der auch internationale Gültigkeit hat (Anerkennung durch EA, ILAC). Nach Ablauf des von Ihnen festgelegten Kalibrierintervales (empfohlen 1 bis 3 Jahre), können die Multimeter in unserem DAkkS-Kalibrierlabor jederzeit rekalibriert werden.

Angewendete Vorschriften und Normen

IEC/DIN EN 61010-1 VDE 0411-1	Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte
DIN EN 61326-1 VDE 0843-20-1	Elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte – EMV-Anforderungen – Teil 1: Allgemeine Anforderungen
DIN EN 60529 DIN VDE 0470-1	Prüfgeräte und Prüfverfahren – Schutzarten durch Gehäuse (IP-Code)

Funktionsübersicht

Funktion	PM XTRA PM TUNE EXTRA	PM TECH ETECH	EU PRO ESPECIAL		
Spannung V_{DC} ($R_i \geq 9 \text{ M}\Omega$)	✓	✓	✓		
Spannung V_{AC} TRMS ($R_i \geq 9 \text{ M}\Omega$)	✓	✓	✓		
Spannung $Lo^1)$ V_{AC} TRMS ($R_i = 1 \text{ M}\Omega$)	✓	✓	✓		
Spannung V_{AC+DC} TRMS ($R_i \geq 9 \text{ M}\Omega$)	✓	✓	✓		
Frequenz Hz @ V_{AC} bzw. @ $Lo^1)$ V_{AC}	... 300 kHz	... 300 kHz	... 300 kHz		
Tiefpassfilter 1 kHz	$@ V_{AC} / @ Lo_{VAC}$				
Bandbreite @ V_{AC+DC} bzw. V_{AC}	100 kHz	20 kHz			
Frequenz MHz @ 5V TTL	0,1 Hz...1 MHz	—	—		
Tastverhältnis %	2,0 % ... 98 %	—	—		
Spannungspegelmessung dB	✓	✓	✓		
Widerstand Ω	✓	✓	✓		
Durchgangsprüfung @ $I_{CONST} = 1 \text{ mA}$	✓	✓	✓		
Diodenmessung @ $I_{CONST} = 1 \text{ mA}$	✓	✓	✓		
Temperaturmessung $^{\circ}\text{C}/^{\circ}\text{F}$ mit Thermoelement (TC)	Typ K				
Temperaturmessung $^{\circ}\text{C}/^{\circ}\text{F}$ R_{TD}	Pt100/Pt1000				
Kapazitätsmessung F	✓	✓	—		
Strom A_{DC}	600 $\mu\text{A}/6 \text{ mA}$	60 mA/600 mA 6 A/10 A (16 A)	6 A/10 A (16 A)		
Strom A_{AC+DC} TRMS	60 mA/600 mA				
Strom A_{AC} TRMS	6 A/10 A (16 A)				
Bandbreite @ A_{AC+DC} bzw. A_{AC}	10 kHz				
Frequenz Hz @ A_{AC}	... 60 kHz				
Stromzangenmessung mit einstellbarem Übertragungsfaktor	mV / A mA / A		mV / A A / A		
Dataloggerfunktion 2) (Speicher)	16 MBit	—	—		
Relativwertmessung Δ REL	✓	✓	✓		
Nullpunkt ZERO	✓	✓	✓		
MIN/MAX/DATA Hold	✓	✓	✓		
IR-Schnittstelle (38,4 kBd)	✓	✓	✓		
Netzteiladapterbuchse	✓	—	—		
Gummischutzhülle	✓	✓	✓		
Sicherung	10 A / 1000 V	10 A / 1000 V	—		
Schutzart 3)	IP52	IP52	IP52		
Messkategorie	1000 V CAT III 600 V CAT IV		600 V CAT II		
Kalibrierung	DAkkS	DAkkS	DAkkS		

1) Wechselspannungsmessung mit einem speziell reduzierten Eingangswiderstand

2) 16 MBit = 2048 kByte = 61600 Messwerte, Speicherbar einstellbar zwischen 0,1 s und 9 h

3) IP65 im Modell METRAHIT OUTDOOR (M2400) verfügbar. Mehr Informationen zu diesem Gerät finden Sie im Katalog Mess- und Prüftechnik und im Internet unter www.gossenmetrawatt.com.

Lieferumfang

- 1 Multimeter im Hartschalenkoffer HC20
- 1 Paar Sicherheitsmessleitungen mit 4-mm-Prüfspitzen, 1000 V CAT III, 600 V CAT IV (KS17-2)
- 2 Batterien 1,5 V, Typ AA
- 1 DAkkS-Kalibrierschein
- 1 Gummischutzhülle
- 1 Kurzbedienungsanleitung* Deutsch/Englisch

* Ausführliche Bedienungsanleitung zum Download im Internet unter www.gossenmetrawatt.com

Erweiterte freiwillige Herstellergarantie

36 Monate für Material- und Fabrikationsfehler
1 ... 3 Jahre für Kalibrierung (je nach Anwendung)

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Technische Kennwerte

¹⁾ Die Genauigkeit gilt ab 3 % des Messbereichs.

• Die Genauigkeit gilt ab 3 % des Messbereichs.
Bei kurzgeschlossenen Prüfspitzen Restwert 1 ... 30 D im Nullpunkt, bedingt durch TRMS-Wandler (Ausnahme mV AC-Bereich 60 Digit). Einflüsse der Frequenz siehe Seite 4.

2) Wandler (Ausführung)

3) Anzeige bis max. 6,0 V, darüber Überlauf „OL“.

4) Angabe gilt für Messungen an Folienkondensatoren und bei Batteriebetrieb

5) Angabe gilt für Messungen am Schleifschalter und bei Batterieschutz
 niedrigste messbare Frequenz bei sinusförmigem Messsignal symmetrisch zum Nullpunkt

6) Überlastbarkeit des Spannungs-Messeingangs:

Gesamt-Metrawatt GmbH

Leistungsbegrenzung: Frequenz x Spannung max. $6 \times 10^6 \text{ V} \times \text{Hz}$ für $U > 100 \text{ V}$

7) Leistungsbegrenzung: Frequenz x Spannung max. 6×10^5 V

7) Überlastbarkeit des Strom-Messeingangs: max. Stromwerte siehe S

8) Eingangsempfindlichkeit Signal Sinus 10% bis 100% v. MB

9) zuzüglich Fühlerabweichung

10) Ausschaltdauer > 30 min und $T_A \leq 40$ °C

*) ohne ZERO max. ± 15 Digit

Legende: D = Digit, v = vom Messb.

Legende: D = Digit, v. MB =

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Interne Uhr

Zeitformat	TT.MM.JJJJ hh:mm:ss
Auflösung	0,1 s
Genauigkeit	±1 min/Monat
Temperatureinfluss	50 ppm/K

Einflussgrößen und Einflusseffekte

Einflussgröße	Einflussbereich	Messgröße/ Messbereich ¹⁾	Einflusseffekt (... % v. MW + ... D) / 10 K
Temperatur	-10 °C ... +21 °C und +25 °C ... +40 °C	V ...	0,2 + 10
		V ~	0,4 + 10
		600 Ω ... 6 MΩ	0,5 + 10
		> 6 MΩ	1 + 10
		mA/A ...	0,5 + 10
		mA/A ≈	0,8 + 10
		60 nF ... 600 μF	1 + 5
		Hz, dB	0,2 + 10
		°C/F (Pt100/Pt1000)	0,5 + 10
		°C/F Thermoelement K	0,2 + 10

¹⁾ Mit Nullpunkteinstellung

Einflussgröße	Messgröße/ Messbereich	Einflussbereich	Eigenunsicherheit ³⁾ ±(... % v. MW + ... D)
			METRAHIT PM XTRA METRAHIT PM TUNE METRAHIT PM TECH
Frequenz	V _{AC}	> 15 Hz ... 45 Hz	3 + 30
		600,00 mV	2 + 30
		> 1 kHz ... 20 kHz	3 + 30
		> 15 Hz ... 45 Hz	2 + 9
		6,0000 V	1 + 9
		600,00 V ²⁾	3 + 9
		> 1 kHz ... 20 kHz ⁴⁾	3,5 + 30
		> 20 kHz ... 100 kHz ⁴⁾	3 + 30
		> 15 Hz ... 45 Hz	2 + 9
		1000,0 V ²⁾	2 + 9
		> 65 Hz ... 1 kHz	2 + 9
		> 1 kHz ... 10 kHz	3 + 30
A _{AC}	600,00 μA	> 15 Hz ... 45 Hz	3 + 10
		> 65 Hz ... 10 kHz	
	10,0000 A	> 15 Hz ... 45 Hz	3 + 10
		> 65 Hz ... 10 kHz	

²⁾ Leistungsbegrenzung: Frequenz x Spannung max. 6×10^6 V x Hz für U > 100 V

³⁾ Für beide Messarten mit dem TRMS-Wandler im AC und (AC+DC) Bereich, gilt die Angabe der Genauigkeit im Frequenzgang ab einer Anzeige von 10% bis 100% des Messbereiches.

⁴⁾ METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA: Frequenzgang bis 100 kHz, > 50 kHz zzgl. 2,5 %
METRAHIT PM TECH / ETECH: Frequenzgang bis 20 kHz,
METRAHIT EU PRO / ESPECIAL: Frequenzgang bis 20 kHz,

Einflussgröße	Einflussbereich	Messgröße/ Messbereich	Einflusseffekt ⁵⁾
Crestfaktor CF	1 ... 3	V ~, A ~	± 1 % v. MW.
	> 3 ... 5		± 3 % v. MW.

⁵⁾ Ausgenommen sinusförmige Kurvenform

Einflussgröße	Einflussbereich	Messgröße	Einflusseffekt
Relative Luftfeuchte	75 % 3 Tage Gerät aus	V, A, Ω, F, Hz, dB, °C	1 x Eigenunsicherheit
Batteriespannung	2,0 ... 3,6 V	V, A, Ω, F, Hz, dB, °C	in Eigenunsicherheit enthalten

Einflussgröße	Einflussbereich	Messgröße/ Messbereich	Dämpfung
Gleichakti- störspannung	Störgröße max. 1000 V ~	V ...	> 120 dB
	Störgröße max. 1000 V ~ 50 Hz ... 60 Hz Sinus	6 V ~, 60 V ~	> 80 dB
		600 V ~	> 70 dB
		1000 V ~	> 60 dB
Serien- störspannung	Störgröße V ~, jeweils Nennwert des Messbereiches, max. 1000 V ~, 50 Hz ... 60 Hz Sinus	V ...	> 50 dB
	Störgröße max. 1000 V —	V ~	> 110 dB

Referenzbedingungen

Umgebungstemperatur	+23 °C ± 2 K
Relative Feuchte	40 ... 75 %
Frequenz der Messgröße	45 ... 65 Hz
Kurvenform der Messgröße	Sinus
Batteriespannung	3 V ± 0,1 V

Einstellzeit (nach manueller Bereichswahl)

Messgröße/ Messbereich	Einstellzeit der Digitalanzeige	Sprungfunktion der Messgröße
V ... , V ~, dB AV ... , A ~	1,5 s	von 0 auf 80 % des Messbereichsendwertes
600 Ω ... 6 MΩ	2 s	
60 MΩ	5 s	
Durchgang	< 50 ms	
°C (Pt100)	max. 3 s	
►	1,5 s	
60 nF ... 600 μF	max. 2 s	von 0 auf 50 % des Messbereichsendwertes
>10 Hz	1,5 s	

Datenschnittstelle

Typ	optisch mit Infrarotlicht durch das Gehäuse
Datenübertragung	seriell, bidirektional (nicht IrDa-kompatibel)
Protokoll	gerätespezifisch
Baudrate	38 400 Baud
Funktionen	<ul style="list-style-type: none"> – Einstellen/Abfragen von Messfunktionen und Parametern – Abfragen von aktuellen Messdaten – Auslesen gespeicherter Messdaten

Durch den aufsteckbaren Schnittstellenadapter USB X-TRA (siehe Zubehör) erfolgt die Adaption an die Rechnerschnittstelle USB.

Gerätemesswertspeicher (nur METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA)

Speichergröße 16 MBit (2 MByte) für ca. 61000 Messwerte mit Datum- und Uhrzeitangabe

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Stromversorgung

Batterie	2 x 1,5 V Mignonzellen (2 x AA-Size) Alkali-Mangan-Zellen nach IEC LR6 (NiMH-Akku 2 x 1,2 V möglich)
Betriebsdauer	mit Alkali-Mangan-Zellen (2600 mAh): ca. 200 Std.
Batteriekontrolle	Anzeige der Batteriekapazität über 4-segmentiges Batteriesymbol „  “. Abfrage der aktuellen Batteriespannung über Menüfunktion.
Power OFF-Funktion	Das Multimeter schaltet sich automatisch ab: – wenn die Batteriespannung ca. 2,0 V unterschreitet – wenn eine einstellbare Zeit (10 ... 59 min) lang keine Taste oder Drehschalter betätigt wurde und das Multimeter nicht im DAUER EIN-Modus ist
Netzteiladapterbuchse (nur METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA)	Bei eingestecktem Netzteiladapter NA X-TRA werden die eingelegten Batterien oder Akkus automatisch abgeschaltet. Eingelegte Akkus müssen extern geladen werden.

Anzeige

LCD-Anzeigefeld (65 mm x 36 mm) mit analoger und digitaler Anzeige und mit Anzeige von Messeinheit, Stromart und verschiedenen Sonderfunktionen.

Hintergrundbeleuchtung

Die aktivierte Hintergrundbeleuchtung wird nach ca. 1 min automatisch abgeschaltet.

analog

Anzeige	LCD-Skala wahlweise mit Bargraph oder Zeiger, je nach Parametereinstellung
Skalierung	mit je 4 Unterteilstrichen 1 Balken/Zeiger entspricht 2500 Digits in der Digitalanzeige
Polaritätsanzeige	mit automatischer Umschaltung
Überlaufanzeige	durch Symbol „►“
Messrate	40 Messungen/s und Anzeigerefresh

digital

Anzeige/Ziffernhöhe	7-Segment-Ziffern / 15 mm
Stellenzahl	59 999 Schritte
Überlaufanzeige	„OL“ wird angezeigt \geq 60 000 Digit
Polaritätsanzeige	„–“ Vorzeichen wird angezeigt, wenn Pluspol an „+“
Messrate	10 Messungen/s bzw. 40 Messungen/s bei MIN/MAX-Funktion ausgenommen Messfunktionen Kapazität, Frequenz- und Tastverhältnis
Anzeigerefresh	alle Geräte außer METRAHIT PM TUNE: 2 x/s, alle 500 ms (Parameter „noFiL“ ist standardmäßig „off“) METRAHIT PM TUNE: 5 x/s (Parameter „noFiL“ ist standardmäßig „on“)

Akustische Signalisierung

bei Spannung	oberhalb von 1000 V Intervallton
bei Strom	oberhalb von 10 A Intervallton
	oberhalb von 16 A Dauerton

Sicherung für METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA, METRAHIT PM TECH / ETECH

Schmelzsicherung	FF (UR) 10 A/1000 V AC/DC; 10 mm x 38 mm; Schaltvermögen 30 kA bei 1000 V AC/DC; schützt den Strommesseingang in den Bereichen 600 μ A bis 10 A
------------------	--

Elektrische Sicherheit

gemäß IEC 61010-1:2010/VDE 0411-1:2011

METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA, METRAHIT PM TECH / ETECH		
Schutzklasse	II	
Messkategorie	CAT III	CAT IV
Arbeitsspannung	1000 V	600 V
Verschmutzungsgrad	2	
Prüfspannung	6,7 kV~	

METRAHIT EU PRO / METRAHIT ESPECIAL „for Current Transformers“

Sondergerät für Messungen an Stromwandlern ohne Sicherung im Strompfad

Schutzklasse	II
Messkategorie	600 V CAT II
Verschmutzungsgrad	2
Prüfspannung	3,5 kV~

Elektromagnetische Verträglichkeit EMV

Störaussendung	EN 61326-1: 2013 Klasse B
Störfestigkeit	EN 61326-1: 2013
	EN 61326-2-1: 2013

Umgebungsbedingungen

Genauigkeitsbereich	0 °C ... +40 °C
Arbeitstemperaturen T_A	-10 °C ... +50 °C
Lagertemperaturen	-25 °C ... +70 °C (ohne Batterien)
relative Luftfeuchte	40 ... 75%, Betäubung ist auszuschließen
Höhe über NN	bis zu 2000 m
Einsatzort	in Innenräumen; außerhalb: nur innerhalb der angegebenen Umgebungsbedingungen

Mechanischer Aufbau

Gehäuse	schlagfester Kunststoff (ABS)
Abmessungen	200 mm x 87 mm x 45 mm (ohne Gummischutzhülle)
Gewicht	ca. 0,35 kg mit Batterien
Schutzart	Gehäuse: IP 52 (Druckausgleich durch Gehäuse)

Tabellenauszug zur Bedeutung des IP-Codes

IP XY (1. Ziffer X)	Schutz gegen Eindringen von festen Fremdkörpern	IP XY (2. Ziffer Y)	Schutz gegen Eindringen von Wasser
5	staubgeschützt	2	Tropfen (15° Neigung)

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Zubehör für Betrieb an PCs

Schnittstellenadapter für USB-Anschluss

Mit dem bidirektionalen Schnittstellenadapter USB X-TRA können folgende Funktionen ausgeführt werden:

- Einstellen des **METRAHIT** Multimeters vom PC aus.
- Life-Messdaten zum PC übertragen.
- Daten aus dem Speicher des **METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA** auslesen.

Der Adapter benötigt keine separate Spannungsversorgung.

Seine Baudrate beträgt 38400 Baud.

Zum Lieferumfang gehört eine CD-ROM mit den aktuellen Treibern für Windows-basierte Betriebssysteme.



Anwendungsbeispiel

Software METRAWin®10/METRAHit®

Die PC-Software METRAWin®10/METRAHit® ist ein mehrsprachiges Messdatenerfassungs-Programm für die zeitbezogene Aufzeichnung, Visualisierung, Auswertung und Protokollierung der Messwerte aus den Multimetern der Serie **METRAHIT Advanced** und **Professional** sowie der **METRAHIT A- und E-Serie**.

Die Kommunikation zwischen PC und Messgerät(en) erfolgt über die angebotenen Schnittstellenadapter.

Abhängig vom Gerätetyp sind eine oder mehrere der folgenden Betriebsarten möglich:

• Gerät parametrieren

Ferneinstellen und -abfragen von gerätespezifischen Funktionen und Parametern wie z. B. Messfunktion, -bereich, Speicherparameter. Häufig benötigte Geräteeinstellungen können zur vereinfachten Bedienung in spezifischen Konfigurationsdateien niedergelegt werden.

• Online-Aufzeichnung von Messdaten

Einlesen, Anzeigen und Registrieren der vom angeschlossenen Gerät gegenwärtig gemessenen „Live“-Messdaten.

- Anzahl Messkanäle maximal 10
- Aufzeichnungsstart manuell/messwertgetriggert/uhrzeitgetriggert
> zeitgesteuert
mit Abtastintervall 0,05 s* ... 1 s ... 60 min
- Registriermodus
> manuell gesteuert
> messwertgesteuert bei Grenzwert-/Delta-Überschreitung
- Aufzeichnungsdauer max. 10 Millionen Intervalle

* Je nach Gerätetyp, Messfunktion, Anzahl der Messkanäle und Art der Kommunikationsverbindung (z. B. via Modem) sind Abtastintervalle unter 1 s nicht nutzbar.

• Speicherdaten auslesen und visualisieren

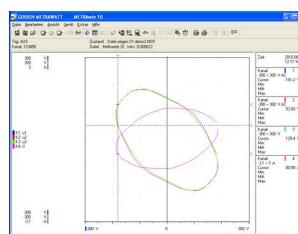
Sofern vom Gerät unterstützt: Einlesen und Anzeigen der „offline“ im Gerätespeicher aufgezeichneten Messdaten.

Zur Analyse der online aufgezeichneten oder aus dem Gerätespeicher eingelesenen Messdaten lassen sich diese in verschiedenen Ansichten darstellen:

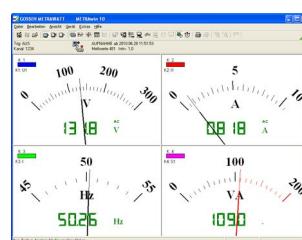
Y(t)-Schreiber-Darstellung für maximal 6 Kanäle



XY-Schreiber-Darstellung für maximal 4 Kanäle



Multimeter-Darstellung für maximal 4 Kanäle



Tabellendarstellung für maximal 10 Kanäle

A screenshot of the software interface showing a table with 10 columns and multiple rows of data. The table represents 10 different measurement channels. The interface includes a legend, measurement parameters, and a data table at the bottom.

Systemvoraussetzungen

METRAWin 10 (ab Version 6.20) läuft auf PCs, Notebooks und Tablets mit den Betriebssystemen Microsoft Windows® VISTA, 7, 8 oder 10.

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Bestellangaben

Bezeichnung	Typ	Artikelnummer
<p>Multimeter METRAHIT PM XTRA, METRAHIT PM TUNE, METRAHIT PM TECH, METRAHIT EU PRO, METRAHIT EXTRA, METRAHIT ETECH, METRAHIT ESPECIAL 60000 Digit TRMS Multimeter mit Gleich-, Wechsel- und Mischspannungsmessung (Echtelektivwerte), Gleich-, Wechsel- und Mischstrommessung (Echtelektivwerte), Frequenzmessung, Widerstandsmessung, Durchgangsprüfung, Diodenmessung, Temperaturmessung mit Typ K Thermoelementen LC-Display mit 15 mm großen Ziffern, analogem Bargraph und Hintergrundbeleuchtung Messkategorien 600 V/CAT IV, 1000 V/CAT III Strommessung über Zangenmessensoren mit Spannungsausgang und einstellbarem Zangenfaktor Alle Multimeter inklusive Messkabelsatz KS17-2, zwei Mignonzellen, Kurzbedienungsanleitung, CD-ROM, DAKK-S-Kalibrierschein, Hartschalenkoffer HC20</p>		
Modell wie oben mit zusätzlicher Weitbereichs-Kapazitätsmessung, Präzisionstemperaturmessung mit Platin-Widerstandsthermometern Pt100 oder Pt1000, Frequenz- und Tastverhältnismessung, Zangenstromwandler mit Stromausgang, mit Netzeilbuchse und IR-Schnittstelle, Datenspeicher 2 MB, inklusive Gummischutzhülle	METRAHIT PM XTRA	M250A
Modell wie METRAHIT PM XTRA, der schnellere Anzeigerefresh aktiv	METRAHIT PM TUNE	M250T
Modell wie oben mit zusätzlicher Weitbereichs-Kapazitätsmessung, mit zusätzlicher Strommessung über Zangenstromwandler mit Stromausgang	METRAHIT PM TECH	M253A
Modell wie oben Sondergerät ohne eingebaute Sicherung für den Einsatz in Stromwandlerkreisen	METRAHIT EU PRO	M252A
Zubehör für Betrieb an PCs		
Bidirektionaler Schnittstellenadapter IR/USB	USB X-TRA	Z216C
Software METRAwin 10	METRAwin 10	GTZ3240000R0001
Zubehör für Temperaturmessung über Widerstandsthermometer (nur METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA)		
Temperaturfühler Pt100 für Oberflächen- und Tauchmessungen, -40 ... +600 °C	Z3409	GTZ3409000R0001
Temperaturfühler Pt1000 für Messungen in Gasen und Flüssigkeiten, -50 ... +220 °C	TF220	Z102A
Ofenfühler Pt100, -50 ... +550 °C	TF550	GTZ3408000R0001
Ersatzsicherung (nur METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA und METRAHIT PM TECH / ETECH)		
Sicherungseinsatz (10 Stück)	FF (UR) 10 A / 1000 V AC/DC	Z109L
Netzteiladapter (nur für METRAHIT PM XTRA / PM TUNE / EXTRA)	NA X-TRA	Z218G
Gummi-Schutzhülle und Tragriemen	GH X-TRA	Z104C

Zubehör für Transport

Cordura-Gürteltasche HitBag

für Multimeter der Serie **METRA HIT** (mit/ohne Gummischutzhülle) und METRAport



Hartschalenkoffer HC30

für zwei Multimeter (mit und ohne Gummischutzhülle) sowie Zubehör



Bereitschaftstasche F836

für Multimeter und Zubehör



Tragtasche F829

für Multimeter (mit und ohne Gummischutzhülle) sowie Zubehör



Bezeichnung	Typ	Artikelnummer
Kunstleder-Tragetasche für METRA HIT und METRAport	F829	GTZ3301000R0003
Cordura-Gürteltasche für Multimeter der Serie METRA HIT und METRAport	HitBag	Z115A
Kunstleder-Bereitschaftstasche mit Kabelfach	F836	GTZ3302000R0001
Hartschalenkoffer für ein METRA HIT und Zubehör	HC20	Z113A
Hartschalenkoffer für zwei METRA HIT und Zubehör	HC30	Z113B

METRAHIT PM TECH, PM XTRA, PM TUNE, ETECH, EXTRA METRAHIT EU PRO & ESPECIAL

Zubehör für Strommessung

Alle Stromsensoren-/wandler besitzen einen Anschluss mit 4-mm-Sicherheits-Bananensteckern

Typ	Bezeichnung	Messbereich	Mess-kategorie	max. Leiter Ø	Übertragungs-faktor	Frequenz-be-reich	Eigenunsicherheit ±(% v. MW. + ...)	Artikel-nummer
DC-/AC-Stromsensoren mit Spannungsausgang								
CP30	DC-/AC-Zangenstromsensor mit Batteriebetrieb (30 h)	5 mA ... 30 A (DC / AC pk)	300 V / CAT III	25 mm	100 mV/A	DC...20 kHz (-3 dB)	1 % +2 mA	Z201B
CP330	DC-/AC-Zangenstromsensor mit 2 Messbereichen, Batteriebetrieb (30 h)	0,5 ... 30 A 5 ... 300 A (DC / AC RMS)	300 V / CAT III	25 mm	10 mV/A; 1 mV/A	DC...20 kHz (-3 dB)	1 % + 50 mA 1 % + 100 mA	Z202B
CP1100	DC-/AC-Zangenstromsensor mit 2 Messbereichen, Batteriebetrieb (30 h)	0,5 ... 100 A 5 ... 1000 A (DC / AC RMS)	300 V / CAT III	32 mm	10 mV/A; 1 mV/A	DC...20 kHz (-1dB)	1 % + 100 mA 1 % + 500 mA	Z203B
CP1800	DC-/AC-Zangenstromsensor mit 2 Messbereichen, Batteriebetrieb (50 h)	0,5 ... 125 A 5 ... 1250 A (DC / AC RMS)	300 V / CAT III	32 mm	10 mV/A; 1 mV/A	DC...20 kHz (-1dB)	1 % + 100 mA 1 % + 500 mA	Z204A
AC-Stromsensoren mit Spannungsausgang								
WZ12B	AC-Zangenstromsensor	10 mA~ ... 100 A~	300 V CAT III	15 mm	100 mV/A	45 ... 65 ... 500 Hz	1,5 % + 0,1 mA	Z219B
WZ12C	AC-Zangenstromsensor mit 2 Messbereichen	1 mA~ ... 15 A~; 1 ... 150 A~	300 V CAT III	15 mm	1 mV/mA; 1 mV/A	45 ... 65 ... 400 Hz	3 % + 0,15 mA; 2 % + 0,1 A	Z219C
WZ11B	AC-Zangenstromsensor mit 2 Messbereichen	0,5 ... 20 A~; 5 ... 200 A~	600 V CAT III	20 mm	100 mV/A; 10 mV/A	30...48...65 ... 500 Hz	1 ... 3 %	Z208B
Z3512A	AC-Zangenstromsensor mit 4 Messbereichen	1mA ... 1/10/100/1000 A~	600 V CAT III	52 mm	1 V/A;100mV/A; 10 mV/A; 1 mV/A	10...48...65 ... 3 kHz	0,5 ... 3 %; 0,2 ... 1 %	Z225A
METRA-FLEX3000	Flexibler AC-Stromsensor mit 3 Messbereichen, Batteriebetrieb (2000 h)	0,5 ... 30 A, 0,5 ... 300 A, 5 ... 3000 A	1000 V CAT III 600 V CAT IV	176 mm	100 mV/A, 10 mV/A, 1 mV/A	10 Hz ... 20 kHz	1% + 0,1 A 1% + 0,1 A 1% + 1 A	Z207E
METRA-FLEX300M	Flexibler Miniatur-AC-Stromsensor mit 3 Messbereichen, Batteriebetrieb (150 h)	1 ... 3 A, 1 ... 30 A, 5 ... 300 A	1000 V CAT III 600 V CAT IV	50 mm	1 V/A, 100 mV/A, 10 mV/A	20 Hz ... 100 kHz	1% + 0,2 A 1% + 0,2 A 1% + 1 A	Z207M
AC-Stromwandler mit Stromausgang								
WZ12A	AC-Zangenstromwandler	15 ... 180 A~	300 V CAT III	15 mm	1 mA/A	45 ... 65 ... 400 Hz	3 %	Z219A
WZ12D	AC-Zangenstromwandler	30 mA ... 150 A~	300 V CAT III	15 mm	1 mA/A	45 ... 65 ... 500 Hz	2,5 % + 0,1 mA	Z219D
WZ11A	AC-Zangenstromwandler	1 ... 200 A~	600 V CAT III	20 mm	1 mA/A	48 ... 65 ... 400 Hz	1 ... 3 %	Z208A
Z3511	AC-Zangenstromwandler	4 ... 500 A~	600 V CAT III	30 x 63 mm	1 mA/A	48 ... 65 ... 1 kHz	3 % + 0,4 A	GTZ35110 00R0001
Z3512	AC-Zangenstromwandler	0,5 ... 1000 A~	600 V CAT III	52 mm	1 mA/A	30...48...65 ... 5 kHz	0,5 % ... 0,7 %	GTZ35120 00R0001



Ihr Ansprechpartner /
Your Partner:

dataTec AG

E-Mail: info@datatec.eu

[>>> www.datatec.eu](http://www.datatec.eu)

Mess- und Prüftechnik. Die Experten.

© Gossen Metrawatt GmbH

Erstellt in Deutschland • Änderungen / Irrtümer vorbehalten • Eine PDF-Version finden Sie im Internet

Alle Handelsmarken, eingetragenen Handelsmarken, Logos, Produktbezeichnungen und Firmennamen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer. All trademarks, registered trademarks, logos, product names, and company names are the property of their respective owners.

Gossen Metrawatt GmbH
Südwestpark 15
90449 Nürnberg • Germany

Telefon +49 911 8602-0
Telefax +49 911 8602-669
E-Mail info@gossenmetrawatt.com
www.gossenmetrawatt.com